



Nom du patineur/ Skater's full name : _____

PÉRIODE DU 4 JANVIER AU 4 AVRIL 2019

Groupe déterminé par l'entraîneur ou un membre du comité du CPVDDO. Group confirmed by the coach or by a CPVDDO committee member.

Groupe/Group	Nombre de séances par semaine/ practice by week	Frais d'inscription	<u>Paiements/</u> <u>payements</u>	Note:	Balance:
Introduction au patinage de vitesse 4 à 9 ans	Dimanche (6 janvier au 31 mars 2019)	<u>175\$</u> (Glace, entraîneurs, affiliation, administration)			Numéro chèque:
4: CL'Fun (5 ans et plus)	Dimanche	<u>300\$</u> (Accès glace, salaires entraîneurs, affiliation, patins à longues lames, administration/entretien matériel)			Numéro chèque:
4: CL'Fun (5 ans et plus)	Dimanche et jeudi	<u>385\$</u> (Accès glace, salaires entraîneurs, affiliation, patins à longues lames, administration/entretien matériel)			Numéro chèque:
3: CL'Fun ou Liliane-Lambert (7 ans et +)	Dimanche et jeudi	<u>385\$</u> (Accès glace, salaires entraîneurs, affiliation, patins à longues lames, administration/entretien matériel)			Numéro chèque:
2: Liliane-Lambert (8 ans et plus)	Dimanche Mardi et Jeudi	<u>392\$</u> (Accès glace, salaires entraîneurs, affiliation, patins à longues lames, administration/entretien matériel)			Numéro chèque:
1: Interrégional / provincial (10 ans et +)	Dimanche, Mardi, Jeudi et vendredi	<u>405 \$</u> (Accès glace, salaires entraîneurs <u>sauf compétitions</u> , affiliation, patins à longues lames, administration/entretien matériel)			Numéro chèque:



Club de Patinage de Vitesse de Dollard-des-Ormeaux(CPVDDO)
Formulaire d'inscription 2018-2019/ Registration Form 2018-2019 (Veuillez remplir un formulaire par patineur /
Please fill one form per skater)

Nom du patineur / Last name of skater:	Prénom du patineur / First name of skater:
Adresse complète : Full address	Allergies ou condition médicale particulière Allergies or special medical condition:
Date de naissance / Date of birth:	Comment avez-vous connu le CPVDDO? How did you hear about the CPVDDO?
Nom complet <u>parent 1</u> full name: <input type="checkbox"/> Père/Father ou/ or <input type="checkbox"/> Mère/Mother	Téléphone <u>parent 1</u> phone:
Nom complet <u>parent 2</u> full name:	Téléphone <u>parent 2</u> phone:
Adresse courriel <u>parent 1</u> email Address:	Adresse courriel <u>parent 2</u> email Address :
Niveau de compétition – Dernière saison 2017-2018 Competition level – Last season 2017-2018	C'L'Fun <input type="checkbox"/> Liliane Lambert <input type="checkbox"/> Interrégional <input type="checkbox"/> Provincial <input type="checkbox"/> (cochez)

- Les frais d'inscriptions doivent être payés avant la première session d'entraînement.
 - Aucun remboursement après 4 semaines d'entraînement.
 - Les frais annuels du FPVQ (41\$/110\$) et les frais administratifs du CPVDDO (\$60) ne sont pas remboursables.
 - Les entraîneurs peuvent limiter le nombre d'entraînements par semaine selon le niveau du patineur.
 - Toutes les communications avec les membres du CPVDDO se feront par courriel.
 - Des mises à jour régulières sont disponibles sur www.cpvddo.com (Abonnez-vous aux notifications)
 - En tant que parent, je m'engage à aider avec les matelas pour l'installation et le rangement.
 - Je m'engage à remettre les patins et protège-lames du club à la dernière séance de la saison 2018-2019.
-
- Registration fees must be paid before the first training session.
 - No refund after 4 weeks of training sessions.
 - FPVQ annual fees(41\$/110\$) and CPVDDO administrative fees (\$60) are not refundable.
 - The number of sessions per week may be limited by the coaches according to the level of the skater.
 - All communications with CPVDDO members will be made by email.
 - Regular CPVDDO updates are available on www.cpvddo.com (Register to notices)
 - As parent, I pledge to help with mattresses for installation and storage.
 - I agree to return the skates to the last session of the 2018-2019 season.

Par la présente, je dégage le CPVDDO de toute réclamation ou exigence liée à l'utilisation de photographies ou vidéos, ou découlant de l'utilisation de ce matériel. J'ai lu le texte qui précède et je comprends totalement sa portée. I hereby release the CPVDDO of any claim or demand arising from the use of photographs or videos, or from the use of this material. I have read the above text and I fully understand its scope.

Signature du parent / Parent's signature: _____

Date: _____